

then steer half a point to the eastward to avoid the shoal water off Cruces Point.

By command of their Lordships,  
*Fredk. J. Evans*, Hydrographer.

Hydrographic Office, Admiralty, London,  
30th June, 1875.

This Notice affects the Admiralty plan of the Port of Passages, No. 73: Also, Admiralty List of Lights on the North and West Coasts of France, Spain, &c., 1875, page 28; and Sailing Directions for the West Coasts of France, Spain, and Portugal, 2nd Edition, page 91.

#### NOTICE TO MARINERS.

(No. 69.)—FRANCE—WEST COAST.

##### *Temporary Alteration in Lights, Gironde River.*

THE French Government has given notice, that from the 3rd July, 1875, the following alteration will be made in the lights near the entrance of the Gironde River, viz. :—

Le Grand Banc Light-vessel will be removed for one month, and the light-vessel of the Tallais Bank will be moored in her place, but this latter vessel having only one mast and one light, a light will be suspended from the forestay, 26 feet above sea, so that the character of the lights exhibited will not be materially changed.

Tallais Bank Light-vessel will at the same time be replaced by the light-vessel of Tour de By for two months.

Tour de By. A small sloop will be placed in the position of the Tour de By Light-vessel (removed), from which a light will be exhibited 26 feet above the sea. This light will be seen from a distance of six miles, but in bad weather it will be liable to be extinction.

Erratum :—In Admiralty List of Lights on the North and West Coasts of France, &c., 1875 :—No. 155, page 18. The light on Les Pierres is a *red flashing light*.

By command of their Lordships,  
*Fredk. J. Evans*, Hydrographer.

Hydrographic Office, Admiralty, London,  
30th June, 1875.

This Notice temporarily affects the Admiralty Charts :—D'Arcachon Point to Coubre Point, No. 2664: Also, Admiralty List of Lights on the North and West Coasts of France, &c., Nos. 232, 240, and 242, and Sailing Directions for the West Coasts of France, Spain, and Portugal, 2nd Edition, pages 73 and 74.

WE, the Ecclesiastical Commissioners for England, acting in pursuance of the Act of the twenty-ninth and thirtieth years of Her Majesty, chapter one hundred and eleven, section five, do hereby, subject as hereinafter mentioned, grant to the Incumbent for the time being of the vicarage of Llangyfelach, in the county of Glamorgan, and in the diocese of Saint Davids, one yearly sum or stipend of one hundred and twenty pounds, such yearly sum or stipend to be payable out of the common fund under our control, and to be calculated as from the first day of May, in the year one thousand eight hundred and seventy-five, and to be receivable in four equal portions, on the first day of February, the first day of May, the first day of August, and the first day of November in each and every year: Provided always, that the annual sum or stipend so granted by us to the Incumbent of the said vicarage, shall be paid only upon the pro-

duction to us on or after each of the said lastly-mentioned days in each and every year of a certificate, under the hand of the Bishop of the said diocese of Saint Davids, that an Assistant-Curate, duly licensed by such Bishop, has been employed within the parish of Llangyfelach aforesaid, during the quarter of the year then ended, and is in receipt of a salary after a rate of not less than one hundred and twenty pounds per annum: Provided also, that such yearly sum or stipend shall continue payable as aforesaid so long only as may to us appear to be expedient under the circumstances from time to time affecting the said vicarage and parish of Llangyfelach.

In witness whereof, we have hereunto set our common seal, this first day of July, in the year one thousand eight hundred seventy-five.

(L.S.)

WE, the Ecclesiastical Commissioners for England, in consideration of a benefaction, consisting of two hundred and fifty pounds sterling, which has been paid to us in favour of the vicarage of Roehampton, in the county of Surrey, and in the diocese of London, do hereby, in pursuance of the Act of the twenty-ninth and thirtieth years of Her Majesty, chapter one hundred and eleven, sections five and eleven, grant and appropriate out of our common fund to the said vicarage of Roehampton, to meet such benefaction, one other capital sum of two hundred and fifty pounds sterling, to be applicable towards defraying the cost of providing a parsonage or house of residence for the said vicarage, according to plans and a specification approved by us, such capital sum, or the balance thereof unapplied to such purpose, to remain in the meantime in our hands at interest after the rate of three pounds per centum per annum, and such interest to be paid to the Incumbent for the time being of the said vicarage of Roehampton.

In witness whereof, we have hereunto set our common seal, this first day of July, in the year one thousand eight hundred and seventy-five.

(L.S.)

WE, the Ecclesiastical Commissioners for England, acting in pursuance of the Act of the twenty-ninth and thirtieth years of Her Majesty, chapter one hundred and eleven, section five, do hereby, subject as hereinafter mentioned, grant and convey to the Incumbent of the rectory of Hawkinge, in the county of Kent, and in the diocese of Canterbury, and to his successors, Incumbents of the same rectory, all that piece or parcel of land and hereditaments, with the appurtenances thereunto belonging, particularly described in the schedule hereunto annexed, and now vested in us: to have and to hold the said piece or parcel of land and hereditaments, with their appurtenances, to the use of the said Incumbent and his successors for ever: Provided always, that the said piece or parcel of land and hereditaments expressed to be hereby granted and conveyed, shall be, and be taken to be, in lieu of, and in substitution for, a portion, amounting to five pounds, of the annual sum or stipend of ninety-seven pounds, heretofore payable by us, the said Commissioners, to the Incumbent for the time being of the said rectory, under the authority of an instrument sealed by us on the sixth day of August, in the year one thousand eight hundred and seventy-four, and published in the London Gazette of the fourteenth day of the